

Animasinopal - Lebaran

A. Listening practice and reflecting on colloquial language use

Abah...Godjila makan urap...anak Rodan nyolong pepaya...Abah...Bunda **minta maaf**...jikalau ada salah ya...kuntilanak makan peda...genderuwo naik sepeda balap...iya Bunda...Abah juga minta maaf...aku minta maaf Nopal...aku minta maaf...yeeee...hadiah chiki!!! Enak banget kamu...setelah banyak salah dengan mudahnya minta maaf...cihh...tapi zeyeng...aku aku **aku tulus** minta maaf **dari hatiku** yang paling dalam sedalam Palung Mariana...heehh...lah **mikir dong** kamu...**ingat gak** kamu minggu lalu kamu jatohin HP kredit Abang sampai retak... terus kamu juga udah unfollow IG Abang...lalu **jual baju** Abang...nyolongin receh Abang...nyeret Abang...ngeprank Abang...tiupin ubun-ubun Abang...teriakin Abang...colok mata Abang...unfollow IG Abang...dan aku ingat banget pas selesai tarawih...Abang **diketawain** seluruh warga kampung Cileeuh...sampai Abang **bingung dan terheran-heran**...setelah diperiksa ternyata di belakang punggung Abang ada tulisan "Saya Gila! Ehe" dan **aku tahu pelakunya** itu kamu. Iya iya aku pelakunya tapi aku minta maaf Bang...**mohon maaf lahir dan batin** dah... **Gak akan! Kamu kan suka bohong**...minta maaf sebentar 5 menit lagi ngulang kesalahan yang sama...nah sekarang kamu **turun** dari pinggang Abang! **Cepetan!** lh, Abang aku turun karena 2 alasan Bang...yang pertama karena Abang maafin aku...yang kedua karena bencana...ehemmm Nopal, cepet maafin Cute Girl...gak...baiklah, **Abah punya satu lagu untuk kalian**, mau denger? Gak ah... Bunda, show them what we got...Rampampam, yeah... eh si Nopal, anak Abah yang **doyan** cendol...**jangan bertengkar** kaya kucing berebut dodol...walaupun dosa setinggi pohon jengkol...**memberi maaf** itulah sifat yang jempol...yuk sekarang kita sambut lebaran...berjabat tangan, maaf-maapan **sambung kembali silaturahmi...hilangkanlah benci di dalam hati**... lebaran-lebaran kita lebaran ... lebaran-lebaran, maaf-maapan...yeah... Cute Girl berbiku, aku minta maaf karena aku egois untuk tidak memaapkan...aku yakin, ini semua karena setan yang telah menghasutku...**dan semua salahmu akan aku lupakan**...Cute Girl, tapi plis maapin aku yang egois ini...eee aku udah maapin Abang kok...dan terima kasih ya Abang Nopal zeyeng yang udah maapin aku... **aku janji** akan menjadi pribadi yang lebih baik lagi...

B. Comprehending language and cultural features

1. What Lebaran cultural practice does this cartoon depict?

2. By what title/term of address is the father referred to? _____

3. By what title/term of address is the mother referred to? _____

3. What's the phrase for "I'm sorry?" _____

4. Which three phrases/words mean "to forgive"

5. Which phrase means "never!" _____

6. Which phrase means "do you remember?" _____

7. Which phrase means "don't fight" _____

8. Which phrase means "a song for you" _____

9. Which phrase means "I promise" _____

C. Phrases using tag question *kan*

The tag question *kan* is short for *bukan* and it means "isn't it?"

Filmnya bagus kan? The movie was good wasn't it?

NP-DET ADJ *kan*?

Nopal used the phrase *kamu kan suka bohong* to tell Cute Girl that she lies often. In English it translates into something like, '(But) you like to lie don't you?'

Kamu kan suka bohong

NP + *kan* + ADJ/VP

A sentence such as this is not isolated but functions like a rhetoric or affirmative statement in a larger sentence/paragraph.

Kamu kan suka bohong, jadi Abang gak mau maafkan.

(Because) you like to lie, therefore I don't want to forgive you.

Using the *kan* structures above, how would you say:

1. The person is really nice right? _____
2. The cat is really cute isn't it? _____
3. (Because) the food isn't ready yet _____
4. (But) the place is really far _____
5. (Since) you like going to the beach _____

D. Writing complete sentences starting with rhetoric *kan* sentence.

Questions 3, 4 & 5 in part C are not complete sentences. They need a second sentence to resolve the first statements. Use the conjunction *jadi* to start a second sentence to complete and resolve the statements.

Example:

Warungnya kan tidak jauh. Jadi, kita ke situ aja.

The warung is not far. So why don't we just go there.

1. _____

2. _____

3. _____
